

Édition de Taïlamé (Steeve), « Bibliographie. Œuvres de Du Bartas », *La Judit*, Du Bartas (Guillaume), p. 335-341

DOI: 10.15122/isbn.978-2-406-09091-5.p.0335

La diffusion ou la divulgation de ce document et de son contenu via Internet ou tout autre moyen de communication ne sont pas autorisées hormis dans un cadre privé.

© 2019. Classiques Garnier, Paris. Reproduction et traduction, même partielles, interdites. Tous droits réservés pour tous les pays.

BIBLIOGR APHIE

Œuvres de Du Bartas

- Du Bartas, Guillaume, *La Judit*, éd. A. Baïche, Association des publications de la Faculté des lettres et sciences humaines, Toulouse, 1971.
- Du Bartas, Guillaume, *La sepmaine ou création du monde*, éd. Y. Bellenger, Classiques Garnier, 2012.
- Du Bartas, Guillaume, La seconde sepmaine, éd. Y. Bellenger, Stfm, 2000.
- Du Bartas, Guillaume, *The works of Du Bartas*, éd. U. Holmes-J. Lyons-R. Linker, University of North Carolina Press, Chapel HIII (1940) 1935.

SOURCES PREMIÈRES

- AGRIPPA, H.C., De la noblesse et preexcellence du sexe foeminin, Paris, Denys Janot, s.d., 1537.
- Ammien Marcellin, Res Gestae, Commentaires sur l'Ancien Testament. Tome premier : Le livre de la Genèse, Genève, Labor et Fides, 1961.
- APOLLODORE, *Bibliothèque*, trad. J.-C. Carrière et B. Massonie, Paris, Belles-Lettres, 1991.
- ARIOSTE, Orlando furioso, éd. bilingue A. Rochon, Paris, Belles-Lettres, 1998. AURELIUS VICTOR, Hommes illustres de la ville de Rome, XXXIV, 3.
- BEAULIEU, Jean de, L'espinglier des filles, composé par Eustorg aultrement dict: Hestor de Beaulieu, Ministre evangelique, Basle, 1550. (Réédité à Lyon en 1565, sous le nouveau titre: La doctrine et instruction des filles chrestiennes, desirans vivre selon la parole de Dieu).
- Beze, Théodore de, *Abraham sacrifiant*, éd. K. Cameron et al, Genève, Droz, 1967.
- BEZE, Théodore de, Les vertus de la femme fidèle et bonne mesnagères, comme il est contenu aux Proverbes de Salomon, chapitre, XXXI, Lausanne, J. Rivery, 1556.
- BILLON, François de, le Fort inexpugnable de l'honneur du sexe femenin (1555).

336 LA JUDIT

BOUCHET, Jean, Le Jugement poetic de l'honneur femenin et sejour des illustres et claires dames (1536).

BOUCHET, Jean, Les triumphes de la noble et amoureuse dame, Paris, 1541.

Brisson, B. De ritu nuptiarum liber singularis. Ejusdem de jure connubiorum liber alter, Lyon, 1564.

Calvin, Jean, *Institution de la religion chrétienne* (1541), éd. O. Millet, Genève, Droz, 2008.

CHAMPIER, Symphorien, La nef des dames vertueuses (1503).

CICERON, *Tusculanes*, éd. G. Folhen, trad. J. Humbert, Paris, Belles-Lettres, 1968-1970, 2 vol.

COIGNAC, Joachim de, La déconfiture de Goliath, Genève, 1551.

DIODORE DE SICILE dans la Bibliothèque historique, XV, 51, 4 et XXXI, 19, 2.

DIODORE DE SICILE, *Bibliothèque historique*, éd. et trad. P. Bertrac, y. Bernière et al., Paris, Belles-Lettres, 1972-2003, 11 vol.

ÉRASME, Institutio christiani matrimonii, 1526.

ÉRASME, Les Colloques éd. Erika Rummel, Collection Classiques du Christianisme, 1998.

FERRIS, François de, Le Mesnagier de Xenophon, plus un discours sur l'excellence du mesme autheur, Paris, 1562.

FICIN, Marsile, *Métaphysique de la lumière* (1476-1492), traduction de Julie Reynaud et Sébastien Galland, ed. L'act mem, 2008.

GARNIER, Robert, *Porcie, Cornélie*, éd. R. Lebègue, Paris, Belles-Lettres, 1973, t. III.

GODRAN, Charles, Judith viduae historia, heroicis versibus expressa, 1569.

 $Herodote, \textit{Histoires}, \'ed.\ et\ trad.\ Ph-E\ Legrand, Paris,\ Belles-Lettres,\ 2003,\ 9\ vol.$

HESIODE, *Théogonie. Les travaux et les jours. Le bouclier*, éd. et trad. P. Mazon, Paris, Belles-Lettres, 2002.

HOMERE, L'odyssée, éd. et trad. V. Bérard, Paris, Belles-Lettres, 2002, 3 vol.

JODELLE, Etienne, *Cléopâtre captive*, éd. Kathleen M. Hall, Exeter, University of Exeter, 1979.

JODELLE, Etienne, *Didon sacrifiant*, éd. J.-C. Ternaux, Paris, Champion, « Texte de la Renaissance », nº 62, 2002.

JOSEPHE, Contre Apion, I, 194.

Justin, Abrégé des histoires philippiques de Trogue Pompée, livre I.

L'ESPINE, Jean de, Traitté des afflictions qui adviennet ordinairement aux fidèles, 1565.

LA MARCHE, Olivier de, *Le parement et triomphe des dames* (1510) réimpressions, Lille, 1870.

La Peruse, Jean Bastier de, Médée, éd. de J. A. Coleman, Exeter, Short Run Press Ltd, 1985.

LA TAILLE, Jean de, Saül le furieux; La Famine, ou les Gabéonites, éd. E. Forsyth, Paris, STFM, 1998.

LE CARON, Louis, La Claire, ou de la prudence de droit, dialogue premier. Plus la clarté amoureuse, Paris, 1554, in Dialogues, éd. J.A. Buhlmann et D. Gilman, T.L.F., Droz, Genève, 1986.

LESNAUDERIE, Pierre de, Louenge de mariage et de recueil des histoires des bonnes, vertueuses et illustres femmes (1527).

LESNAUDERIE, Pierre de, La louenge de mariage et recueil des histoires des bonnes, vertueuses et illustres femmes, Paris, 1523.

LUCAIN, *La guerre civile : la Pharsale*, éd. et trad. A. Bourgery, M. Ponchant, Paris, Belles-Lettres, 1993.

LUCRECE, *De la nature des choses*, éd. et trad. A. Bourgery, M. Ponchant, Paris, Belles-Lettres, 1985-2002, 2 vol.

MACROBE, Les Saturnales, éd. et trad. Ch. Guittard, « La roue à livres », Belles-Lettres, Paris, 1937.

MARCONVILLE, Jean de, De la bonté et mauvaistié des femmes, 1564.

MAROT, Jean, La vraye disant advocate des Dames, 1520.

MARULIC, Marko, Judita, (1501), éd. par Charles Béné, 2002.

MARULIC, Marko, Les vies, faicts et dicts mémorables des saincts et sainctes, tant du vieil que du nouveau Testament [...], Paris, Guillaume Chaudière, 1587.

MARULIC, Marko, *Spalatensis dictorum factorumque memorabiliam libri sex*, Paris, Hieronymum de Marnef, &Viduam Gulielmi Cavellat, 1585.

MASURES, Louis des, Tragedies sainctes (David combattant, David triomphant, David fugitif), 1563.

MOLINET, Jean, Le mystère de Judith et Holofernès, (1500), éd. par Graham A. Runnalls, Droz, 1995.

OVIDE, L'art d'aimer, éd. et trad. H. Bornecque, Paris, Belles-Lettres, 1967.

OVIDE, Les métamorphoses, éd. Et trad. G Lafaye, Paris, Belles-Lettres, 1966.

PELETIER DU MANS, Jacques, *Art poétique*, fac-sim. de l'éd. de 1555 Genève, Slatkine, 1971.

PHILELPHE, François, Le guidon des parens en instruction et direction de leurs enfans. Aultrement appelé François Philelphe de la manière de nourrir instruire et conduire jeunes enfans. Nouvelle imprimé a Paris, Paris, Gothique, 1513.

PHILON D'ALEXANDRIE, Livre des époques.

PISAN, Christine, La Cité des dames, 1405.

PLATON, Le Banquet, éd. et trad. P. Vicaire, Paris, Belles-Lettres, 2010.

PLINE L'ANCIEN, Histoire Naturelle, Paris, Belles-Lettres, 1947, 37 vol.

Pre, Jehan du, *Le palais des nobles Dames* (Lyon, 1534), éd. B. Dunn-Lardeau, Paris, H. Champion, 2007.

RABELAIS, *Cinquiesme livre*, éd. J. Céard, G. Defaux et M. Simonin, Paris, La Potochotèque, 1994.

RONSARD, Pierre de, *Abbrege de l'art poëtique françois*, fac-sim. de l'éd. de 1565, enève, Slatkine, 1972.

338 LA JUDIT

- RONSARD, Pierre de, *La Franciade*, éd. P. Laumonier, in *Œuvres complètes*, Paris, Nizet, 1983.
- SCALIGER, DE THOU, DU PERRON, PITHOU et COLOMIES, Scaligerana, Thuana, Perroniana, Pithoeana et Colomesiana, ou Remarques historiques, critiques, morales et littéraires de. VOL2 /; avec les notes de plusieurs savans, Amsterdam, 1740.

SCALIGER, Jules-César, Poetices libri septem [...], Genève, Jean Crespin, 1561.

SENEQUE, Tragédies, éd. Léon Hermann, Paris, Belles-Lettres, 1924.

STRABON, *Géographie*, éd. et Trad. Germaine Aujac François Lasserre, Raoul Baladié et Benoît Laudenbach, Belles Lettres, 12 volumes, 1996.

SULPICE SEVERE, Histoire sacrée, II, xiv,

THENAUD, Jean, Le triomphe des vertuz, 1515.

TORY, Geoffroy, Economic de Xenophon, c'est-à-dire domestiques institutions et enseignemens pour bien regir sa famille, Paris, 1531.

VAGANAY, Hugues, Vocabulaire française du XVI^e siècle : Deux mille adverbes en -ment de Rabelais à Montaigne, Hachette BNF, 2018.

VIRGILE, Bucoliques, éd. et trad. E. de Saint-Denis, Paris, Belles-Lettres, 1970.

VIRGILE, Enéide, éd. et trad. J. Perrer, Paris, Belles-Lettres, 2002, 2 vol.

VIRGILE, Les géorgiques, éd. et trad. E. de Saint-Denis, Paris, Belles-Lettres, 1956.

VIVES, Jean-Louis, Livre tres bon, plaisant, salutaire de l'Institution de la femme chrestienne, avec l'office du Mary, Trad. Pierre de Changy, Lyon, 1540.

XENOPHON, *Cyropédie*, éd. et trad. E. Delebecque, Paris, Belles-Lettres, 1971-1978, 3 vol.

SOURCES SECONDES

- ABED, Julien, « Femmes illustre et illustres reines : la communication politique au tournant des xv^e et xvi^e siècles », *Questes*, 17, 52-69, 2009.
- ALEXANDRE, Denise, Héroïsme et démesure dans la littérature de la Renaissance : les avatars de l'épopée, Publications de l'Université de Saint-Étienne, Saint-Étienne, 1998.
- Alfred, Jeanroy; Henry, Guy, « Un poème trilingue de Du Bartas », dans Annales du Midi: revue archéologique, historique et philologique de la France méridionale, Tome 14, N° 55, 1902. p. 353-373.

ASHTON Harry, Du Bartas en Angleterre, Genève, Slatkine Reprints, 1969.

ATTIAS, Gisel (dir.), De la Bible à la littérature, Genève, 2004.

BEDOUELLE, Guy; ROUSSEL, Bernard, Le temps des Réformes et la Bible, Paris, Beauchesne, 1989.

- Bene, Charles, « Marc Marule de Split, un humanisme exemplaire » in *RHR*, vol. 60, 2005, p 51-56.
- CERRIOT-SALVADORE, Evelyne, Les femmes dans la société française de la Renaissance, Centre des langues et de la communication de l'université de Corse, Droz, Genève, 1990.
- BJAÏ, Denis, « De *La Muse chrestiene* de 1574 à celle de 1579 : l'(autre) leçon de Nérac? », La Cour de Nérac au temps de Henri de Navarre et de Marguerite de Valois, Albineana, Cahiers d'Aubigné, 2012, p. 257-271.
- BJAÏ, Denis, *La* Franciade *sur le métier. Ronsard et la pratique du poème héroïque*, Droz, Genève, 2001.
- BLUM, P. et MANTERO, A., (dir.) *Poésie et Bible de la Renaissance à l'Âge classique* (1550-1680), Actes du colloque de Besançon, 25-26 mars 1997, Paris, Champion, 1999.
- BOURGEOIS, Christophe, *Théologies poétiques de l'âge baroque : la Muse chrétienne* 1570-1630, Paris, Champion, 2006.
- Brine, Kevin, Ciletti, Elena, Lahnemann, Henrike, (dir.) *The sword of Judith. Judith Studies Across the Disciplines*, Cambridge, Open Book Publisher, 2010.
- CASANOVA-ROBIN, Hélène, Diane et Actéon. Eclat et reflets d'un mythe à la Renaissance et à l'âge baroque, Honoré Champion, 2003.
- CAVE, Terence, Cornucopia, Figures de l'abondance au XVI siècle (1979), trad. De l'anglais par G. Morel, Macula, 1997.
- CHASTEL, André, Marsile Ficin et l'art (1954), Droz, 2000.
- CLEMENT, Michèle, Une poétique de la crise: poètes baroques et mystiques (157-1660), Paris, Champion, 1996.
- DAUPHINE, James, (dir.), *Guillaume Salluste Du Bartas*, 1590-1990, Actes du Colloque international d'Auch-Le Bartas-Pau (6-8 avril 1990), Eurédit, Paris, 1992.
- Dubarle, A.M, Judith. Formes et sens des diverses traditions, T. 1 et 2, Rome, 1966. Ferrer, Véronique et Mantero, Anne, (dir.), Les paraphrases bibliques aux xvl^e et xvll^e siècles. Actes du Colloque de Bordeaux des 22-24 septembre 2004, Genève, Droz, 2006.
- FERRER, Véronique, « La lyre protestante : Calvin et la réforme poétique en France », *Revue de l'histoire des religions* 226, 2009, p. 55-75.
- FERRER, Véronique, « Pour une esthétique réformée. L'influence de Calvin sur les poètes des XVI^e et le XVII^e siècles », *Revue d'Histoire littéraire de la France* 110, 2010, p. 883-899.
- FORSYTH, Elliott, La tragédie française de Jodelle à Corneille (1553-1640) Le thème de la vengeance, Honoré Champion, 1994.
- GARDY, Philippe, *La lecon de Nérac. Du Bartas et les poètes occitans (1550-1650)*, Presses Universitaires Bordeaux, 1999.

340 LA JUDIT

- GENETTE, Gérard, Palimpsestes. Paris, Seuil, 1982.
- HEATHER, Noël, Du Bartas, French Huguenot poet and his humorous ambivalence, Edwin Mellen Press, New York, 1998.
- HOPKINS, John, « La théorie sémiotique littéraire de Michael Riffaterre : matrice, intertexte et interprétant », *Cahiers de Narratologie* [En ligne], 12 | 2005.
- JACQUEMIER, Myriam, «Le mythe de Babel et la Kabbale chrétienne au XVI^e siècle », *Nouvelle revue du XVI^e siècle*, 1992, p. 51-67.
- JOMPHE, Claudine, Les théories de la dispositio et le grand œuvre de Ronsard, Paris, Champion, 2000.
- JOUANNA, Arlette, La Saint-Barthélemy: Les mystères d'un crime d'État (24 août 1572), Gallimard, 2007.
- LANG, Peter, Dieu, la création et la Providence dans la prédication de Calvin, Berne, 1978.
- LAVOCAT, Fr., KAPITANIAK, P., CLOSSON, M. (dir.), *Fictions du diable*, Genève, Droz, 2007.
- LECERCLE, François, La chimère de Zeuxis: portrait poétique et portrait peint en France et en Italie à l'époque de la Renaissance, Tübingen, G. Narr, 1987.
- LESTRINGANT, Franck, Lumière des martyrs. Essai sur le martyre au siècle des Réformes, Paris, H. Champion, 2004.
- MAGNARD, Pierre, *Marsile Ficin. Les platonismes à la Renaissance*, Vrin, Philologie et Mercure, 2001.
- Martin-Ulrich, Claudie, La persona de la princesse au XVI siècle : personnage littéraire et personnage politique, Honoré Champion, Paris, 2004.
- MAZOUER, Charles, Les théâtre français de la Renaissance, Honoré Champion, Paris, 2002.
- MÉNIEL, Bruno, *Renaissance* de l'épopée. La poésie épique en France de 1572 à 1623, Genève, Droz, «Travaux d'Humanisme et Renaissance », 2004.
- MILLET, Olivier, Calvin et la dynamique de la parole. Étude de rhétorique réformée, Slatkine, Genève, 1992.
- MUSSCHOOT, Anne Marie, *Het Judith-thema in de nederlandse letterkunde*, 1972. PASCAL, Catherine, «La tradition des Femmes Illustres aux XVI^e et XVII^e siècles », in *RHR*, vol. 54, nº 1, 2002, p. 69-176.
- PELLISIER, Georges, *La vie et les œuvres de Du Bartas*, Slatkine, Genève, 1969. PETER, Rudolph, « Calvin et la liturgie d'après l'Institution », *Études Théologiques et Religieuses*, 60, 1985.
- PINEAUX, Jacques, La poésie des protestants de langue française du premier Synode national jusqu'à la proclamation de l'Edit de Nantes (1559-1598), Paris Klincksieck, 1971.
- POIRIER, Jacques, *Judith : Échos d'un mythe biblique dans la littérature française*, PU Rennes, 2005.

- Purdie, Edna, *The story of Judith in German and English literature*, Honoré Champion, Paris, 1927.
- RICHTER, Mario, Jean Sponde et la langue poétique des protestants, Classiques
- Riffaterre, Michael, «La trace de l'intertexte », La Pensée, nº 215 (Oct. 1980).
- RIFFATERRE, Michael, La production du texte, Seuil, Paris, 1979.
- RIFFATERRE, Michael, *Semiotics of Poetry*. Bloomington, Indiana Univ. Press, 1978 (trad. française J.-J. Thomas, 1983. Paris, Seuil).
- SECRET, François, «La Kabbale chez Du Bartas» in *Studi Francesi*, 7, 1957, p. 1-11.
- SECRET, François, *La kabbale chez Du Bartas et son commentateur Claude Duret*, Societa editrice internazionale, 1959.
- STAIGER, Emil, Les Concepts fondamentaux de la poétique, trad. Raphaël Célis et Michèle Gennart, avec la coll. de René Jongen, Bruxelles, Leeber-Hossmann, coll. « Philosophiques », 1990 [1946].
- STAIGER, Emil, *Mimésis. La représentation de la réalité dans la littérature occidentale*, trad. de l'allemand par Cornélius Heim, Paris, Gallimard NRF, « Bibliothèque des idées », 1968 (1946 pour l'édition originale).
- TAÏLAMÉ, Steeve, « *La Judit* ou la vérité de la fiction », dans *Le livre de Judith*, sous la dir. de Marc Vercruysse, *Graphè nº 23*, Arras, 2014.
- TAÏLAMÉ, Steeve, «Le syncrétisme de Du Bartas», *Quêtes littéraires* nº 3, E. Kociubińska, J. Niedokos (éds.), Lublin, Wydawnictwo Werset, 2013.
- Taïlamé, Steeve, « De Bu Bartas à Coignard : l'épopée féminine à travers la figure de Judith », dans *Revista Épicas*, N° 3, Juin 2018, p. 1-16.
- TAÏLAMÉ, Steeve, « Poésie de l'éloge et éloge du silence : l'exemple de Du Bartas et du Saint-John Perse », revue en ligne Loxias, 2011.
- TARRETE, A., *Stoicisme et christianisme à la Renaissance*, textes réunis par Cahier V.L. SAULNIER, Université de Paris –Sorbonne, édition rue d'ULM, 2006.
- TRIPET, Arnaud, *Poétique du secret, Paradoxe et maniérisme*, Honoré Champion, 2007.
- VERCRUYSSE, Marc (dir.), Le livre de Judith, Graphè nº 23, Arras, 2014.
- VERNANT, Jean-Pierre, La Mort dans les yeux. Figures de l'autre en Grèce ancienne. Artémis, Gorgô, Paris Hachette, 1985.
- WEBEN-DARDEL, Violaine, Sept sermons sur Job par Jean Calvin, Éditions Olivétan, 2011.
- WILSON-CHEVALIER, Kathleen, et VIENNOT, Elianne (dir.), Royaume de fémynie, Pouvoirs, contraintes, espaces de liberté des femmes, de la Renaissance à la Fronde, sous la dir. de, Honoré Champion, 1999.
- XERAVITS, Géza, dir., A pious Seductress, Studies in the book of Judith, De Gruter, 2012.
- YATES, Francis, L'art de la mémoire, 1987 (traduction), Gallimard.